



TERVISEAMET

TROY CHEMICAL COMPANY BV
Poortweg 4C
2612PA Delft
Holland

27.01.2021 nr 10.1-5/21/28-3

Eesti riikliku loa EE-NAMR2017-0104 muutmine

Terviseametile esitati 18.01.2021 biotsiidiregistri (R4BP) kaudu biotsiidi **TWP 092i** loa EE-NAMR2017-0104 haldusliku muudatuse teade (NA-ADC: BC-JX064033-20) vastavalt Euroopa parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 528/2012 artiklile 50.

Teatatakse järgmis(t)est muudatus(t)est:

- lisatakse uued kaubanduslikud nimetused: PRE SUNDECK W; Everlasting Wood WI; Unimarc Woody; XYLOSOL EXTRA; BBWT01 W; SPL01 A1.14; WOODAQUA PROTECT
- muudetakse biotsiidi tootja nime Troy Chemical Company BV
- muudetakse toimeaine tootja nime Troy Chemical Company BV
- lisatakse Troy Chemical Company BV uued tootmiskohad:
Geschwister-Scholl-Straße 127, 39218 Schönebeck/Elbe, Saksamaa; Mecklenburger Str. 229, 23568 Lübeck, Saksamaa; Halchtersche Str. 33, 38304 Wolfenbüttel, Saksamaa; Am Nordturm 5, 46562 Voerde, Saksamaa; Am Alten Galgen 14, 56410 Montabaur, Saksamaa

Terviseamet nõustub teates toodud muudatus(t)ega ning muudab 27.01.2021 vastavalt Komisjoni rakendusmääruse (EL) 354/2013 artiklile 6 riiklikku luba EE-NAMR2017-0104 kooskõlas käesoleva otsuse lisas (lisatud) toodud biotsiidi omaduste kokkuvõttega.

Biotsiidi kättesaadavaks tegemisel peab järgima Euroopa parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 528/2012 artiklite 69 ja 72 nõudeid ja heakskiidetud biotsiidi omaduste kokkuvõtet.

Euroopa Parlamendi ja Nõukogu määruse (EL) nr 528/2012 artikli 52 kohaselt on alates otsusest ajapikendus asjaomaste biotsiidide olemasolevate varude turul kättesaadavaks tegemiseks 180 päeva ning nende kasutamiseks täiendavalt 180 päeva.

Lugupidamisega

Enda Veskimäe
osakonnajuhataja
kemikaaliohutuse osakond

Lisa: Loa number EE-NAMR2017-0104 biotsiidi omaduste kokkuvõte, 10 lehel

ET

LISA

Biotsiidi omaduste kokkuvõte

TWP 092i

Tooteliik 8. Puidukonservandid (konservandid)

Loa number: EE-NAMR2017-0104

R4BP registrinumber: EE-0012669-0000

Tootja nimi	Troy Chemical Company BV
Tootja aadress	Poortweg BV, 2612PA Delft Holland
Tootmiskohtade asukoht	Vt hindamisaruande konfidentsiaalset lisa 4, - - Holland
Toimeaine	1-[[2-(2,4-diklorofenüül)-4-propüül-1,3-dioksolaan-2-üül]metüül]-1H-1,2,4-triasool (propikonasool)
Tootja nimi	Janssen PMP, a division of Janssen Pharmaceutica NV
Tootja aadress	Turnhoutseweg 30, 2340 Beerse Belgia
Tootmiskohtade asukoht	Vt hindamisaruande konfidentsiaalset lisa 4, - - Belgia
Toimeaine	(RS)- α -tsüano-3-fenoksübensüül-(1RS)-cis,trans-3-(2,2-diklorovinüül)-2,2-dimetüülsüklopropaankarboksülaat (tsüpermetriin)
Tootja nimi	Arysta LifeScience (end. Agriphar S.A.)
Tootja aadress	Rue de Rénory, 26/1, 4102 Ougrée Belgia
Tootmiskohtade asukoht	Vt hindamisaruande konfidentsiaalset lisa 4, - - Belgia

2. TOOTE KOOSTIS JA OLEK

2.1. Kvalitatiivne ja kvantitatiivne teave toote koostise kohta

Tavanimetus	IUPAC nimetus	Funktsioon	CAS number	EÜ number	Sisaldus (%)
3-jodo-2-propüünüülbutüülkarbamaat (IPBC)		Toimeaine	55406-53-6	259-627-5	0,75
1-[[2-(2,4-diklorofenüül)-4-propüül-1,3-dioksolaan-2-üül]metüül]-1H-1,2,4-triasool (propikonasool)		Toimeaine	60207-90-1	262-104-4	0,24
(RS)- α -tsüano-3-fenoksübensüül-(1RS)-cis,trans-3-(2,2-diklorovinüül)-2,2-dimetüülsüklopropaankarboksülaat (tsüpermetriin)		Toimeaine	52315-07-8	257-842-9	0,15

2.2. Oleku kirjeldus

EW - Emulsioon, õli vees

3. OHU- JA HOIATUSLAUSED

Ohulaused	Sisaldab IPBC ja propikonasooli. Võib esile kutsuda allergilise reaktsiooni. Väga mürgine veorganismidele, pikaajaline toime. Ohutuskart nõudmisel kättesaadav.
Hoiatuslaused	Vältida sattumist keskkonda.

	<p>Mahavoolanud toode kokku koguda. Sisu kõrvaldada vastavalt kohalikele eeskirjadele. Arsti poole pöördudes võtta kaasa toote pakend või etikett. Hoida lastele kättesaamatus kohas.</p>
--	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

4. LUBATUD KASUTUSALA(D)

4.1. Kasutusala kirjeldus

Tabel 1. Kasutus # 1 – Puidukaitsekrunt

<p>Tooteliik</p>	<p>Tooteliik 08 - Puidukonservandid (konservandid)</p>
<p>Vajadusel lubatud kasutusala täpne kirjeldus</p>	<p>Kutsealaseks ja tavatarbijale kasutamiseks: pintsli, rulliga.</p> <p>Kulunorm: 200 ml toodet m² puidu kohta. Nõutav on katmine lõppviimistluskihiga. Väliskeskkonnas pealekandmisel tuleb maapind kinni katta. Mitte kanda peale kohtades, kus toode võib pealekandmise ajal sattuda pinnavette, nt sild üle tiigi. Mitte kasutada tootega töödeldud puitu veeökosüsteemi kohal või selle läheduses.</p> <p>Mitte kasutada siseruumides, v.a akna välisraamid ja välisüksed.</p> <p>Kasutusala kirjeldus: TWP 092i on veepõhine kasutusvalmis puidukaitsekrunt, mis on mõeldud maapinnaga mittekokkupuutuvate okaspuust struktuuride kaitsmiseks. TWP 092i on mõeldud kasutamiseks väliskeskkonnas kasutusklassides 2 ja 3 nii kutselise kasutaja kui tavatarbija poolt. TWP 092i on ennetav kaitsevahend, mis kantakse peale üks kord etiketil märgitud kulunormiga. Pärast kuivamist tuleb puit katta lõppviimistluskihiga.</p>
<p>Sihtorganism(id) (sh arengujärgus)</p>	<p>Teaduslik nimetus: Aureobasidium pullulans spp. Tavanimetus: sinetust põhjustav seen Arengustaadium: Seeneniidistik Seen</p> <p>Teaduslik nimetus: Aureobasidium pullulans spp. Tavanimetus: sinetust põhjustav seen Arengustaadium: Eosed ja eoseid tekitavad struktuurid Seen</p> <p>Teaduslik nimetus: Hylotrupes bajulus L. Tavanimetus: puiduüraskid Arengustaadium: Täiskasvanud Putukad, imetajad (nt. närilised)</p> <p>Teaduslik nimetus: Hylotrupes bajulus L. Tavanimetus: puiduüraskid Arengustaadium: Vastne Putukad</p> <p>Teaduslik nimetus: Reticulitermes sp. Tavanimetus: Termiidid Arengustaadium: Täiskasvanud Putukad, imetajad (nt. närilised)</p> <p>Teaduslik nimetus: Reticulitermes sp. Tavanimetus: Termiidid Arengustaadium: Vastne Putukad</p>

	<p>Teaduslik nimetus: Gloeophyllum trabeum Tavanimetus: pruunmädanikku põhjustav seen Arengustaadium: Eosed ja eoseid tekitavad struktuurid Seen</p> <p>Teaduslik nimetus: Gloeophyllum trabeum Tavanimetus: pruunmädanikku põhjustav seen Arengustaadium: Seeneniidistik Seen</p> <p>Teaduslik nimetus: Coniophora puteana Tavanimetus: pruunmädanikku põhjustav seen Arengustaadium: Eosed ja eoseid tekitavad struktuurid Seen</p> <p>Teaduslik nimetus: Coniophora puteana Tavanimetus: pruunmädanikku põhjustav seen Arengustaadium: Seeneniidistik Seen</p> <p>Teaduslik nimetus: Poria Placenta Tavanimetus: pruunmädanikku põhjustav seen Arengustaadium: Eosed ja eoseid tekitavad struktuurid Seen</p> <p>Teaduslik nimetus: Poria Placenta Tavanimetus: pruunmädanikku põhjustav seen Arengustaadium: Seeneniidistik Seen</p>
Kasutuskoht	<p>Välitingimustes TWP 092i on mõeldud kasutamiseks väliskeskkonnas kasutusklassides 2 ja 3 nii kutselise kasutaja kui tavatarbija poolt. TWP 092i on ennetav kaitsevahend, mis kantakse peale üks kord etiketil märgitud kulunormiga. Pärast kuivamist tuleb puit katta lõppviimistluskihiga.</p>
Kasutusmeetod(id)	<p>Meetod: Avatud süsteem: pintseldamine</p> <p>Üksikasjalik kirjeldus: Pintsliga ja rulliga pealekandmine</p>
Kasutuskogus(ed) ja sagedus	<p>Kasutusmäär: 200 ml/m²</p> <p>Lahjendus (%): 0</p> <p>Kasutamise arv ja ajastus: 1 pealekandmine</p>
Kasutajarühm(ad)	<p>Kutseline kasutaja Tavatarbija (mittekutseline kasutaja)</p>
Pakendi suurused ja pakendimaterjal	<p>Purk/kanister, metall: 0,375 L, 0,75 L, 1,0 L, 2,5 L, 5,0 L Purk/kanister, plastik: HDPE: 0,375 L, 0,75 L, 1,0 L, 2,5 L, 5,0 L Purk/kanister, plastik: HDPE 20 L (ainult kutsealaseks kasutamiseks)</p>

4.1.1. *Kasutusala spetsiifilised kasutusjuhendid*

Vt üldised kasutamishühisid „Kasutusjuhendid“

4.1.2. *Kasutusala spetsiifilised riskivähendamismeetmed*

Vt üldised kasutamishühisid „Riskivähendamismeetmed“

4.1.3. *Vajadusel tõenäoline otsene või kaudne kahjulik toime, esmaabimeetmed ja keskkonnakaitsemeetmed hädaolukorras.*

Vt üldised kasutamishühisid „Tõenäoline otsene või kaudne kahjulik toime, esmaabimeetmed ja keskkonnakaitsemeetmed hädaolukorras“

4.1.4. *Vajadusel juhised toote ja selle pakendi ohutuks hävitamiseks.*

Vaata üldised kasutamishühisid "Juhised toote ja selle pakendi ohutuks hävitamiseks“

4.1.5. *Vajadusel toote ladustamistingimused ja säilivusaeg normaalsetes ladustamistingimustes.*

Vt üldised kasutamishühisid „Toote ladustamistingimused ja säilivusaeg normaalsetes ladustamistingimustes“

5. ÜLDISED KASUTAMISHÜHISED¹

5.1. Kasutusjuhendid

Mõeldud kasutamiseks üksnes puidukaitsevahendina.

Kasutaja: kutselisele kasutajale ja tavatarbijale kasutamiseks: pintsli, rulliga.

¹ Käesolevas jaotises esitatud kasutusjuhised, riskivähendusmeetmed ja muud kasutamishühisid kehtivad iga lubatud kasutuse puhul.

Kulunorm: 200 ml toodet m² puidu kohta.

Toode on kasutusvalmis ja seda ei tohi lahjendada. Enne kasutamist segada põhjalikult.

Pealekandmise ja kuivamise ajal peab õhutemperatuur olema üle 5° C ja suhteline õhuniiskus alla 80%. Töödeldud puit tuleb katta lõppviimistluskihiga. Värvikihti on soovitatav hoida heas seisukorras.

Kuivamisaeg: nakkekuiv ja valmis lõppviimistluskihi pealekandmiseks: u 24 h.

Tööriistade puhastamine: vesi.

Hoida kuivas, jahedas, hästi ventileeritavas kohas. Hoida tihedalt suletud originaalpakendis. Kaitsta külmumise eest.

5.2. Riskivähendamismeetmed

Väliskeskkonnas pealekandmisel tuleb maapind kinni katta. Mitte kanda peale kohtades, kus toode võib pealekandmise ajal sattuda pinnavette, nt sild üle tiigi.
Mitte kasutada tootega töödeldud puitu veeökosüsteemi kohal või selle läheduses.

Toodet ei tohi kasutada veekeskkonna vahetus läheduses (vooluveekogud, järved jms). Mitte kasutada siseruumides, v.a akna välisraamid ja välisüksed.

Mitte kanda toodet puidule ega kasutada töödeldud puitu kohtades, kus toiduained/loomasööt, söögiriistad või toiduga kokkupuutuvad pinnad võivad toote või tootega töödeldud puiduga kokku puutuda või sellega saastuda.

Vältida silma, nahale või rõivastele sattumist. Vältida udu või auru sissehingamist

Pesta käsi pärast toote pealekandmist ja kasutamist ning enne söömist, joomist või suitsetamist.

Kutselise kasutaja puhul: nõutav on kaetud kaitseülikond. Toote käitlemise ja sellele järgneva töödeldud puidu käsitlemise ajal kanda kemikaalikindlaid kindaid (loa omanik peab toote andmetes täpsustama kindaste materjali).

5.3. Tõenäoline otsene või kaudne kahjulik toime, esmaabimeetmed ja keskkonnakaitsemeetmed hädaolukorras

Esmaabi

ÜLDINE: õnnetusjuhtumi või halva enesetunde korral, või kui kahtlustate kokkupuudet, pöörduda viivitamatult arsti poole (võimaluse korral näidata talle etiketti)

ALLANEELAMISE KORRAL: MITTE esile kutsuda oksendamist: pöörduda viivitamatult arsti poole.

NAHALE SATTUMISE KORRAL: pesta nahka koheselt rohke veega. Püretroidid ja püretriinid võivad põhjustada paresteesiat (välise ärritusest tekkinud kihelus või põletustunne). Sümptomite püsimisel: pöörduda arsti poole

SILMA SATTUMISE KORRAL: loputada vähemalt 5 minuti jooksul pidevalt veega (soovitavalt kasutades silmapesukraani). Hoida silmalaud avatuna. Eemaldada kontaktläätsed, kui neid kasutatakse ja kui neid on kerge eemaldada. Loputada veel kord. Sümptomite püsimisel pöörduda arsti poole.

SISSEHINGAMISE KORRAL: viia kannatanu värske õhu kätte. Sümptomite püsimisel pöörduda arsti poole.

Erakorralised keskkonnakaitsemeetmed: vältida igasugust vältimatut vabanemist keskkonda; eriti vältida vette sattumist. Mahavoolanud toode kokku koguda ning taaskasutada või kõrvaldada.

5.4. Juhised toote ja selle pakendi ohutuks hävitamiseks

Kemikaal ja pakend tuleb ohtliku jäätmena ohutult kõrvaldada. Pealekandmisel kokkukogutud toode, mida ei taaskasutata, tuleb ohtliku jäätmena ohutult kõrvaldada.

MITTE valada soovimatut toodet kanalisatsiooni. Pakendid ja kasutamata toode kõrvaldada vastavalt kohalikele eeskirjadele. Vajadusel küsida nõu jäätmekäitlusettevõttelt või kohalikelt ametivõimudelt.

5.5. Toote ladustamistingimused ja säilivusaeg normaalsetes ladustamistingimustes

2 aastat.

Hoida kuivas, jahedas, hästi ventileeritavas kohas. Hoida tihedalt suletud originaalpakendis. Kaitsta külmumise eest.

6. MUU TEAVE

Hoida eemal toiduainest, joogist ja loomasöödast.

Taani luba - „Lisa I“:

„III. Etiketil peab olema alltoodud teave. Jutumärkides esitatud andmed tuleb reprodutseerida sõna-sõnalt:

1) Peaväljal:

„Puidukaitsevahend

Tohib kasutada ainult maapinnast kõrgemal asuvate puitdetailide kaitsmiseks pruunmädanikku põhjustavate seente, sine, majasiku (*Hylotrupes bajulus*) ja termiitide eest. Tohib kasutada ainult standardis DIN/EN335:2013 määratletud kasutusklasside 2 ja 3 jaoks.”

2) Ohu- ja ohutuslaused:

„Väga mürgine veeorganismidele, pikaajaline toime (H410). Vältida sattumist keskkonda (P273).

Mahavoolanud toode kokku koguda (P391).“

Järgmised täiendavad eeskirjad kehtivad ainult kutsealaseks kasutuseks:

„Kanda kaitsekindaid/kaitserõivastust (P280).“ Loa valdaja peab ohutuskaardile märkima kaitsekinnaste materjali.

„Järgida kahjuritõrjevahendite kasutamist käsitlevaid töötervishoiu ja tööohutuse eeskirju. Vajadusel leiab lisateavet seadusega nõutavalt ohutuskaardilt ning kahjuritõrjevahendite kasutamist käsitlevatest töötervishoiu ja tööohutusalasest tehnilistest dokumentidest.

Pärast töötamist pesta nahka vee ja seebiga.

Järgmiste eriti oluliste eeskirjade rikkumine on karistatav:

Tohib kasutada ainult maapinnast kõrgemal asuvate puitdetailide kaitsmiseks pruunmädanikku põhjustavate seente, sine, majasiku (*Hylotrupes bajulus*) ja termiitide eest. Tohib kasutada ainult standardis DIN/EN335:2013 määratletud kasutusklasside 2 ja 3 jaoks. Ei tohi kasutada muude kahjurite tõrjeks ega ületada juhendis esitatud kulunormi. Pintsli või värvirulliga ei tohi pinnale kanda enam kui 200 ml/m².

Ei tohi kasutada puitstruktuuridel, mis puutuvad otseselt kokku toiduainete või loomasöödaga. Ei tohi kasutada siseruumides. Töödeldud puitu tohib siseruumides kasutada vaid aknaraamide ja välisuste jaoks. Mahavoolanud või liigse koguse eemaldamiseks tuleb maapind pealekandmise ajaks katta.

Et kaitsta veeorganisme, ei tohi ainet ega sellega töödeldud puitu kasutada veekogude (vooluveekogud, järved jms) vahetus läheduses.

Töödeldud puit tuleb katta nt värviga. Kattekihti tuleb regulaarselt uuendada. Mitte lasta kanalisatsiooni sattuda. Hoida lastele kättesaamatus kohas.

Mitte hoida koos toiduaine, joogi või loomasöödaga.“ Ohupiktogramm GHS09

Teave esmaabimeetmete kohta, sealhulgas: „Püretroidid ja püretriinid võivad põhjustada paresteesiat (välise ärritusega tekkiv kihelus või põletustunne). Sümptomite püsimisel: pöörduda arsti poole.“

3) Koostisainete väljal:

a) Tekst „Puidukaitsevahend loa nr..... Toode sisaldab toimeaineid ja biotsiide ning see on heakskiidetud vastavalt biotsiidimäärusele (määrus (EL) nr 528/2012)“.

b) Andmed segu kohta: antud juhul „vedelik“.

c) Toimeaine sisaldus massiprotsendina (% mass/mass) ja g/l, 20 °C juures.

d) Lause: „Sisaldab 3-jodo-2-propüüülbutüülkarbamaati (IPBC) ja propikonasooli, mis võivad esile kutsuda allergilisi reaktsioone.“ „Nõudmisel on saadaval ohutuskaart.“

e) Säilivusaeg peab olema märgitud. See kuupäev ei tohi olla hilisem kui kaks aastat pärast tootmiskuupäeva. Vajadusel võib sildil säilivusaja märkimise asemel viidata mujal pakendil esitatud tootmiskuupäevale.

f) Märkida partii number või partii kood.

g) Pakendi suurus (l).

h) Loa valdaja nimi ja aadress.

4) Kasutusjuhend:

Teave kahjurite, kasutusala ja doseerimise kohta. Teave termiitide tõrjeks kasutamise kohta tuleb esitada vaid juhul, kui töödeldud puit on mõeldud ekspordiks.

Järgmised juhised kehtivad kõrvaldamise kohta.

Tuleb märgistada hoiatuslausega P501: „Sisu/mahuti kõrvaldada vastavalt kohalikele eeskirjadele.“

Lisaks tuleb järgida järgmisi suunised märgistamise kohta:

„Tühjad pakendid ja jäägid kõrvaldada vastavalt kohalikele ohtlike ainete kõrvaldamist käsitlevatele eeskirjadele.“